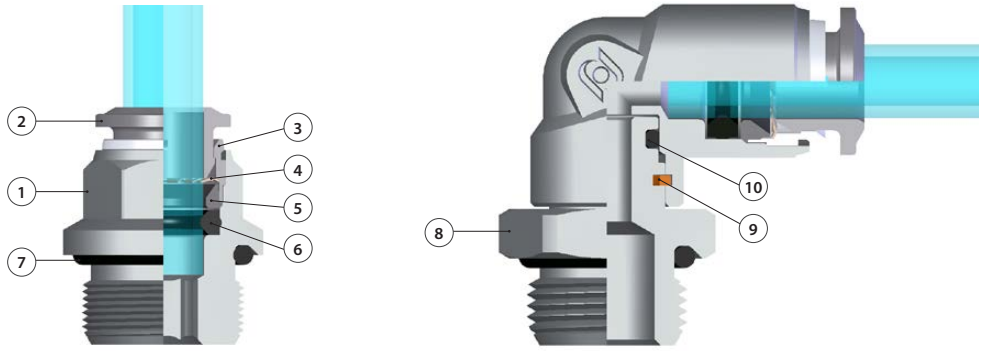
CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL CHARACTERISTICS
TECHNISCHE ANGABEN
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Norma di Riferimento
Reference standard
Entspricht der Norm
Norme de référence
Normativa de referencia
Norma de referência

1907/2006 REACH ✓ | 2011/65/CE RoHS ✓ | PED 2014/68/UE | ISO 14743:2020 | SILICON FREE



Materiali e Componenti (IT)	*Component Parts and Materials* (GB)	*Komponenten und Materialien* (DE)
1 Corpo in ottone nichelato	*1 Nickel-plated brass Body*	*1 Körper Messing vernickelt*
2 Spintore sgancio tubo in Ottone nichelato	*2 Nickel-plated brass Collet*	*2 Rohr Lösering Messing vernickelt*
3 Capsula in ottone nichelato	*3 Nickel-plated brass Capsule*	*3 Haltering Messing vernickelt*
4 Pinza d'aggraffaggio in acciaio inox AISI 301	*4 Steel AISI 301 Clamping washer*	*4 Zahnscheibe Edelstahl AISI 301*
5 Anello di posizionamento in tecnopolimero	*5 Technopolymeric positioning ring*	*5 Positionierring Technopolymer*
6 Guarnizione sagomata in NBR	*6 NBR Molded seal*	*6 Lippendichtung NBR*
7 Guarnizione filetto in NBR	*7 NBR Thread packing*	*7 Gewindeabdichtung NBR*
8 Basetta Filettata in Ottone Nichelato	*8 Base Threaded Nickel Plated Brass*	*8 Gewindebasis Messing vernickelt*
9 Seeger	*9 Seeger*	*9 Seeger*
10 Guarnizione in NBR	*10 NBR seal*	*10 Lippendichtung NBR*

Matériaux et Composants (FR)	*Materiales y Componentes* (ES)	*Materiais e Componentes* (PT)
1 Corps: Laiton nickelé	*1 Cuerpo en latón niquelado*	*1 Corpo em latão niquelado*
2 Poussoir: Laiton nickelé	*2 Anillo de extracción tubo en latón niquelado*	*2 Anilha de liberação em latão niquelado*
3 Capsule de retenue: Laiton nickelé	*3 Cápsula en latón niquelado*	*3 Cápsula de latão niquelado*
4 Rondelle d'accrochage: AISI 301	*4 Pinza de agarre en acero inox AISI 301*	*4 Pinça de travamento em aço-inox AISI 301*
5 Anneau de positionnement: Technopolymère	*5 Anillo de posicionamiento en tecnopolímero*	*5 Anel de posicionamento em tecnopolímero*
6 Joint à lèvre: NBR	*6 Junta de forma en NBR*	*6 Vedação em NBR*
7 Joint d'étanchéité du filetage: NBR	*7 Junta rosca en NBR*	*7 Vedação da rosca em NBR*
8 Bague de sécurité en laiton nickelé	*8 Base roscada en latón niquelado*	*8 Base roscada em latão niquelado*
9 Seeger	*9 Seeger*	*9 Seeger*
10 Joint en NBR	*10 Junta en NBR*	*10 Vedação em NBR*

Pressioni
Pressures
Druckbereich
Pressions
Presiones
Pressões

- 0.99 bar (-0.099 MPa)
20 bar (2.0 MPa)

Fluidi compatibili
Aria compressa / Vuoto

Fluids
Compressed air / Vacuum

Geeignete Medien
Druckluft / Vakuum

Fluides compatibles
Air comprimé / Vide

Fluidos compatibles
Aire comprimido / Vacío

Fluidos compatíveis
Ar comprimido / Vácuo

Temperature
Temperatures
Temperatur
Températures
Temperaturas
Temperaturas

- 20 °C
+ 80 °C

Tubi di Collegamento (IT)	*Connection Tubes* (GB)	*Geeignete Rohre* (DE)
Tubi in materiale plastico: PA6, PA11, PA12, Polietilene, *Poliuretano, PTFE, FEP. *Utilizzo da 90 a 98 Shore, per la massima prestazione è consigliato 98 Shore A.	*Plastic tubes:* *PA6, PA11, PA12, Polyethylene, *Polyurethane, PTFE, FEP.* **Use from 90 to 98 Shore, for maximum performance is recommended 98 Shore A.*	*Kunststoffrohre:* *PA6, PA11, PA 12, Polyethylene, *Polyurethan, PTFE, FEP.* **Verwenden Sie 90 bis 98 Shore, für maximale Leistung wird 98 Shore A empfohlen.*

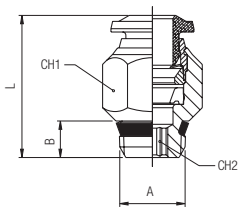
Tubes Conseillés (FR)	*Tubos de Conexión* (ES)	*Tubos de Conexão* (PT)
Tubes plastiques: *PA6, PA11, PA12, Polyéthylène, *Polyuréthane, PTFE, FEP.* **Utilisation de 90 à 98 Shore, pour une performance maximale recommandée 98 Shore A.*	*Tubos en material plástico:* *PA6, PA11, PA 12, Polietileno, *Poliuretano, PTFE, FEP.* **Uso de 90 a 98 Shore, para un máximo rendimiento se recomienda 98 Shore A.*	*Tubos em material plástico:* *PA6, PA11, PA12, Polietileno, *Poliuretano, PTFE, FEP.* **Uso de 90 a 98 Shore, para o desempenho máximo é recomendado 98 Shore A.*

* **Articoli in comune con serie 89000 per tubi pollici** - *Items in common with series 89000 for inch tubes*
Gleicher Artikel wie in Serie 89000 für Zoll Rohre - Article identique avec la série 89000 pour tube en pouce
Artículos en común con la serie 89000 para tubos en pulgadas - Código em comum com a série 89000 para tubos em polegada

57000

RACCORDO DIRITTO MASCHIO "UNIVERSAL SHORT"
STRAIGHT MALE ADAPTOR "UNIVERSAL SHORT"
GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG KONISCH "UNIVERSAL SHORT"
RACCORD DROIT MÂLE, CONIQUE "UNIVERSAL SHORT"
RACOR RECTO MACHO CÓNICO "UNIVERSAL SHORT"
CONEXÃO RETA COM ROSCA "UNIVERSAL SHORT"



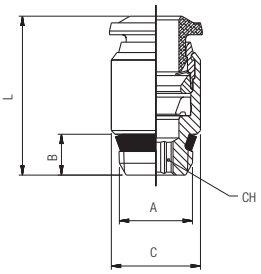


	Code	Tube	A	B	L	CH1	CH2	Pack.
*	89000 00 003	4 (5/32)	1/8	5.5	18	11	3	10
*	89000 00 004	4 (5/32)	1/4	7	19	14	3	10
	57000 00 011	5	1/8	5.5	20	11	4	10
	57000 00 002	6	1/8	5.5	21.5	13	4	10
	57000 00 003	6	1/4	7	21	14	4	10
	57000 00 014	6	3/8	7.5	23	17	4	10
	57000 00 015	6	1/2	9	23.5	21	4	10
*	89000 00 008	8 (5/16)	1/8	5.5	24.5	14	5	10
*	89000 00 009	8 (5/16)	1/4	7	22	14	6	10
*	89000 00 010	8 (5/16)	3/8	7.5	23	17	6	10
*	89000 00 022	8 (5/16)	1/2	9	23.5	21	6	10
	57000 00 007	10	1/4	7	28	17	7	10
	57000 00 008	10	3/8	7.5	25.5	17	8	10
	57000 00 017	10	1/2	9	26	21	8	10
	57000 00 009	12	1/4	7	31.5	20	7	10
	57000 00 010	12	3/8	7.5	29.5	20	9	10
	57000 00 018	12	1/2	9	31.5	21	10	10
	57000 00 019	14	3/8	7.5	32.5	21	9	10
	57000 00 020	14	1/2	9	31.5	21	10	10
	57000 00 021	16	3/8	7.5	35.5	23	10	10
	57000 00 022	16	1/2	9	36.5	25	12	10

57010

RACCORDO DIRITTO MASCHIO ESAGONO INCASSATO
STRAIGHT MALE ADAPTOR WITH HEXAGON EMBEDDED
GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG MIT INNENSECHSKANT
RACCORD DROIT MÂLE, CONIQUE, 6-PANS INTERIEUR
RACOR RECTO MACHO CÓNICO HEXÁGONO INTERIOR
CONEXÃO RETA COM SEXTAVADO INTERNO





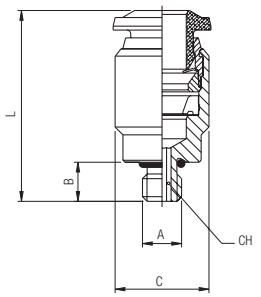
	Code	Tube	A	B	C	L	CH	Pack.
*	89010 00 001	4 (5/32)	1/8	5.5	11	19	3	10
	57010 00 003	6	1/8	5.5	12	22.5	4	10
	57010 00 004	6	1/4	7	14	24.5	4	10
*	89010 00 002	8 (5/16)	1/8	5.5	14	25.5	5	10
*	89010 00 003	8 (5/16)	1/4	7	14	25	6	10

57010

New

RACCORDO DIRITTO MASCHIO CILINDRICO ESAGONO INCASSATO
STRAIGHT MALE ADAPTOR (PARALLEL) WITH HEXAGON EMBEDDED
GERADE EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG MIT INNENSECHSKANT ZYLINDRISCH
RACCORD DROIT MÂLE, CYLINDRIQUE, 6-PANS INTERIEUR
RACOR RECTO MACHO CILÍNDRICO CON TÓRICA HEXÁGONO INTERIOR
CONEXÃO RETA COM SEXTAVADO INTERNO E ROSCA MÉTRICA





Code	Tube	A	B	C	L	CH	Pack.
57010 00 001	4	M5	3.6	10	21	2.5	10
57010 00 009	4	M7x1	4.8	10	21	2.5	10
57010 00 007	6	M5	3.6	12	24.5	2.5	10
57010 00 011	6	M6x1	3.6	12.5	24	2.5	10